



CERTIFIES THAT THE ENVIRONMENTAL MANAGEMENT SYSTEM ESTABLISHED AT

CORPORACIÓN DE INVERSIONES DURECO, S.A.

Km 19,5 Carretera Pacífico, Guatemala.

Complies with:

ISO 14001:2015

The scope of certification includes:

Plastic & Rubber Products (IAF Code 14)

Producción y comercialización de tanques para agua y fosas septicas en polietileno, Tuberías, perfiles y mangueras de PVC

Wholesale and retail trade (IAF Code 29)

Comercialización de accesorios y pegamentos de PVC y CPVC

Engineering services (IAF Code 34)

Comercialización e instalación de sistemas de riego y equipos de bombeo para agua. Construcción de plantas de tratamiento de aguas residuales

Water supply (IAF Code 27)

Operación de plantas de tratamiento de aguas residuales

CERTIFICATION DATE: 2015-02-26

UPDATE DATE 2024-08-27

REGISTRATION No.: R20240827-08

EXPIRATION DATE: 2027-06-25

ACCREDITATION No.: AMSCB-0914-002-16



For the Certification Board

Celso Alvarado

Celso Alvarado
PRESIDENT

This certificate is property of QSI Auditing & Certification Services, LLC, 618 E South Street, Suite 500, Orlando, FL 32801

Certification is validated periodically via Surveillance Audits.

To validate this certificate please scan the QR code or visit: www.qsicertifications.com/validate

CS 9.0.0.0.2 VERSION 8





CERTIFIES THAT THE
QUALITY MANAGEMENT SYSTEM
ESTABLISHED AT

CORPORACIÓN DE INVERSIONES DURECO, S.A.

Km 19,5 Carretera Pacífico, Guatemala.

Complies with:

ISO 9001:2015

The scope of certification includes:

Engineering services (IAF Code 34)

Comercialización e instalación de sistemas de riego y equipos de bombeo para agua. Construcción de plantas de tratamiento de aguas residuales.

Water supply (IAF Code 27)

Operación de plantas de tratamiento de aguas residuales.

CERTIFICATION DATE: 2015-02-26

UPDATE DATE 2024-08-27

REGISTRATION No.: R20240827-07

EXPIRATION DATE: 2027-06-25

ACCREDITATION No.: AMSCB-0914-002-16



For the Certification Board

Celso Alvarado

Celso Alvarado
PRESIDENT

This certificate is property of QSI Auditing & Certification Services, LLC,
618 E South Street, Suite 500, Orlando, FL 32801

Certification is validated periodically via Surveillance Audits.

To validate this certificate please scan the QR code or visit: www.qsicertifications.com/validate

CS 9.0.0.0.2 VERSION 8





CERTIFIES THAT THE
QUALITY MANAGEMENT SYSTEM
ESTABLISHED AT

CORPORACIÓN DE INVERSIONES DURECO, S.A.

Km 19,5 Carretera Pacífico, Guatemala.

Complies with:

ISO 9001:2015

The scope of certification includes:

Plastic & Rubber Products (IAF Code 14)

Producción y comercialización de tanques para agua y fosas
septicas en polietileno, tuberías, perfiles y mangueras de PVC

Wholesale and retail trade (IAF Code 29)

Comercialización de accesorios y pegamentos de PVC y CPVC

CERTIFICATION DATE:	2015-02-26
UPDATE DATE	2024-08-27
REGISTRATION No.:	R20240827-06
EXPIRATION DATE:	2027-06-25
4ACCREDITATION No.:	169/20



For the Certification Board

Celso Alvarado
Celso Alvarado
PRESIDENT

This certificate is property of QSI Auditing & Certification Services, LLC,
618 E South Street, Suite 500, Orlando, FL 32801

Certification is validated periodically via Surveillance Audits.

To validate this certificate please scan the QR code or visit: www.qsicertifications.com/validate

CS 9.0.0.0.2 VERSION 8



Orlando, 27 de Agosto, 2024

ATENCIÓN:

Sr. Ricardo Chavac

CORPORACIÓN DE INVERSIONES DURECO, S.A.

MEDALLA DE CERTIFICACIÓN QSI

Adjunto a este comunicado encontrará en formato digital las Medallas de Certificación ISO 9001:2015 e ISO 14001:2015 la cual podrá emplearse como símbolo de su certificación a partir de la presente fecha.

La Medalla de Certificación debe ser utilizada de conformidad a los siguientes lineamientos:

1. QSI confiere el derecho a usar la Medalla de Certificación para indicar la certificación del sistema de gestión.
2. La Medalla de Certificación no debe ser usada sobre el producto, o un embalaje de producto, o en un medio que pueda ser interpretado como denotando conformidad del producto.
Nota: Se considera embalaje del producto aquel que se puede retirar sin que se desintegre ni dañe el producto. La información que acompaña el producto se considera disponible de forma separada, o separable fácilmente. Las etiquetas o placas de identificación se consideran como partes del producto.
3. No se permite el uso de la Medalla de Certificación en informes, certificados de ensayo de laboratorio, calibración, inspección, capacitación o adiestramiento.
4. Si el cliente desea acompañar la Medalla de Certificación con alguna declaración, de ninguna manera debe dar a entender que el producto, proceso o servicio está certificado por este medio. La declaración debe incluir referencia a:
 - La identificación (por ejemplo, marca o nombre) del cliente certificado
 - Tipo de sistema de gestión y la norma aplicable.
 - Organismo de certificación que emite el certificado.

5. La medalla o logo de certificación podrá ser usada por el cliente siempre que esté acompañada de información (nota) que describa el significado de la medalla o logo, dejando claro su alcance y propósito. Se deberá incluir el número de registro que identifica a la certificación como se presenta a continuación:



Sistema de Gestión Ambiental
R20240827-08

Nota 1: Para su uso del Blanco y Negro, los bordes deben ser de color negro, el estándar debe ser de color blanco y las demás letras deben ser de color negro.

Nota 2: Para usar en Color, el estándar debe mantenerse en color blanco.

CÓDIGO DE COLORES	
Gris	#646665
Naranja	#ff6600
Colores representados en Hex	

Favor recordar que las Medallas de Certificación es propiedad de QSI. El correcto uso de las Medallas de Certificación será monitoreado durante las auditorias de vigilancia, por lo cual es indispensable que:

- Cumpla con los requisitos especificados anteriormente al referirse al estado de su certificación en los medios de comunicación, tales como internet, folletos o publicidad, u otros documentos.
- No haga ni permita que se haga ninguna declaración engañosa concerniente a su certificación
- No utilice ni permita la utilización de manera engañosa de ningún documento de certificación, en su totalidad o en parte.
- Cese, en caso de retirar su certificación, toda publicidad que se refiera a la certificación.
- Modifique toda su publicidad en caso reducción del alcance de la certificación.
- No permita que se haga referencia a la certificación de su sistema de gestión para dar a entender que el organismo de certificación certifica un producto (incluyendo un servicio) o un proceso.
- No implique que la certificación se aplica a actividades y sitios por fuera del alcance de la certificación.
- No utilice su certificación de forma que desprestigie a QSI y/o el sistema de certificación y pierda la confianza del público.

Ante el incumplimiento de los lineamientos mencionados anteriormente QSI tomará acciones adecuadas para resolver el uso indebido del logo. Entre las acciones adecuadas se pueden incluir: solicitar acciones correctivas, retirar la licencia, publicar la infracción y, si fuera necesario, otras acciones legales.

Una vez más, nos encontramos muy felices de tener a CORPORACIÓN DE INVERSIONES DURECO, S.A. como parte de nuestras organizaciones certificadas. Nosotros buscaremos una relación que le ayude a alcanzar sus metas de mejoramiento.



LIZ GARCÍA

Coordinadora de Certificación QSI



CERTIFICACIÓN OTORGADA

Formulario

CS 7.0.0.0.3

Versión 5

SECCIÓN 1- INFORMACIÓN GENERAL

a. Nombre Legal:	CORPORACIÓN DE INVERSIONES DURECO, S.A.
b. Dirección:	Km 19,5 Carretera Pacífico, Guatemala.
c. Teléfono / Fax / E-mail Tel:	+(502)56963717
d. Producto / Servicio – Código IAF:	Producción y comercialización de tanques para agua y fosas septicas en polietileno, Tuberías, perfiles y mangueras de PVC. (IAF Code 14) Plastic & Rubber Products. Comercialización de accesorios y pegamentos de PVC y CPVC. (IAF Code 29) Wholesale and retail trade. Comercialización e instalación de sistemas de riego y equipos de bombeo para agua. Construcción de plantas de tratamiento de aguas residuales. (IAF Code 34) Engineering services. Operación de plantas de tratamiento de aguas residuales. (IAF Code 27) Water supply.
e. Norma Aplicable:	ISO 9001:2015 e ISO 14001:2015
f. Representante Gerencial:	Ricardo Chavac
g. Registro (N°. /Fecha de Certificación/ Fecha de Actualización /Fecha de Expiración):	R20240827-06/ 2015-02-26/ 2024-08-27/ 2027-06-25. R20240827-07/ 2015-02-26/ 2024-08-27/ 2027-06-25. R20240827-08/ 2015-02-26/ 2024-08-27/ 2027-06-25.

SECCIÓN 2 - NOTIFICACIÓN DE CERTIFICACIÓN

a. Fecha de la Auditoría de Certificación: 21 de Agosto del 2024 22 - 23 de Agosto del 2024	b. Número de Referencia de Auditoría: C-240821-306 C-240822-307
c. Auditor Líder: Rafael Barboza	d. Auditor(es): Celso Alvarado José De La Rocha
e. Miembros de la Junta de Certificación: Manuel Garcés	f. Decisión de la Junta de Certificación: Aprobado
g. Comentarios: Las auditorias de vigilancia deberán llevarse a cabo con una frecuencia anual de acuerdo a las siguientes fechas	
h. Vigilancia 1 Fecha Auditoría: (Semana/Mes/Año) Antes del 25 de Junio, 2025	i. Vigilancia 2 Fecha Auditoría: (Semana/Mes/Año) Antes del 25 de Junio, 2026



CERTIFICACIÓN OTORGADA

Formulario

CS 7.0.0.0.3

Versión 5

j. **Vigilancia 3 Fecha Auditoría: (Semana/Mes/Año)**

N/A

k. **Re-Certificación Fecha Auditoría:**
(Semana/Mes/Año)

Antes del 24 de Junio, 2027

Nota: Las auditorias de vigilancia no deben exceder los 30 días continuos a las fechas programadas.

Sección 3 – INFORMACIÓN DE LOCACIONES

a. Alcance:

Plastic & Rubber Products (IAF Code 14) Producción y comercialización de tanques para agua y fosas septicas en polietileno, Tuberías, perfiles y mangueras de PVC.

Wholesale and retail trade (IAF Code 29) Comercialización de accesorios y pegamentos de PVC y CPVC.

Engineering services (IAF Code 34) Comercialización e instalación de sistemas de riego y equipos de bombeo para agua.

Construcción de plantas de tratamiento de aguas residuales.

Water supply (IAF Code 27) Operación de plantas de tratamiento de aguas residuales.

LOCACIÓN	DIRECCIÓN
Sede principal	Km 19,5 Carretera Pacífico, Guatemala